

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 33 (1943)  
**Heft:** 23

**Artikel:** Walliserfahrt des Berner Schriftsteller-Vereins  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-641321>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.03.2026

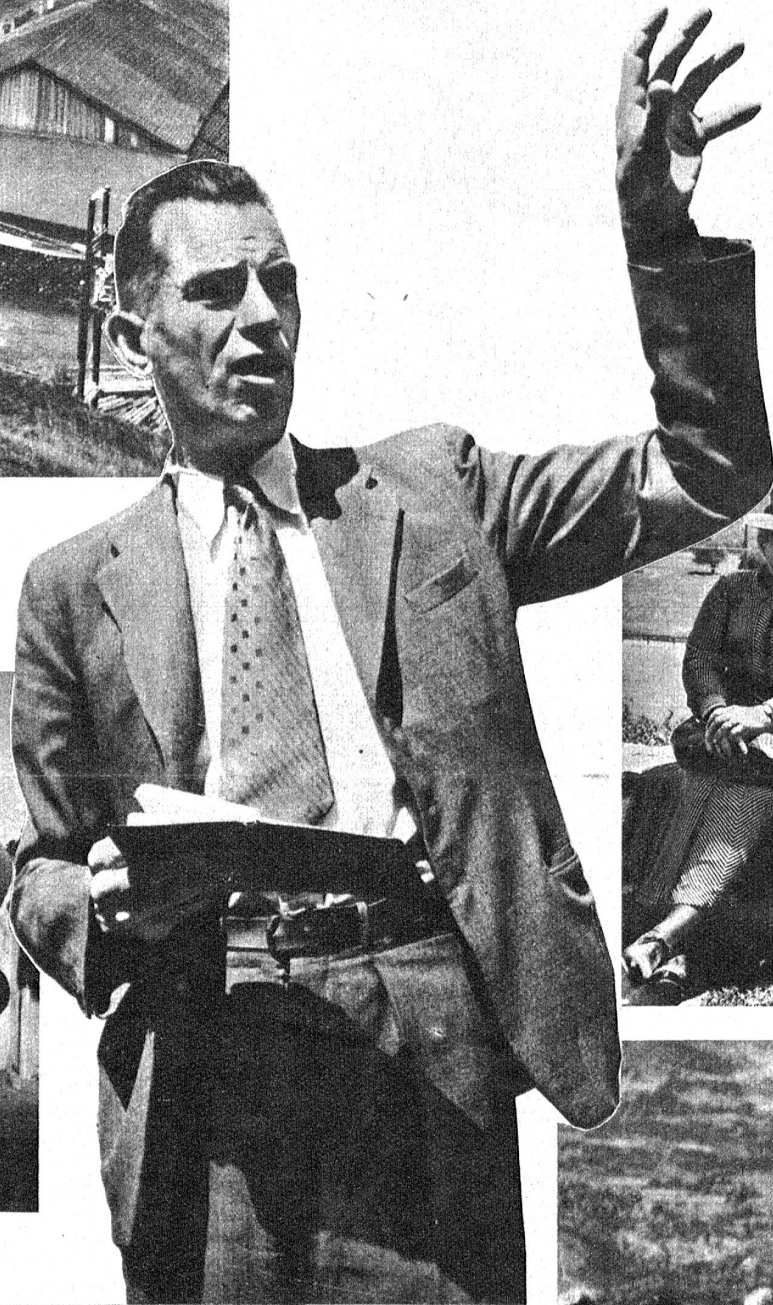
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Walliserfahrt

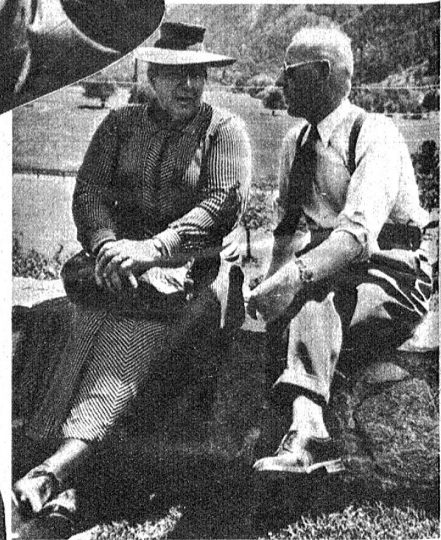
*des Berner Schriftsteller-Vereins*



Die Wirtschaftsgebäude des Pfingutes, das, ursprünglich ein altes Rittergut der Herren von Werra, heute zu den modernsten Anbaugebieten der Schweiz gehört. Mit grössten Aufwendungen wurde hier Oedland bearbeitet und Wälder gerodet, um den für die Landwirtschaft notwendigen Kulturboden zu gewinnen



Unten: Elisabeth Baumgartner und Grossrat Winzenried bei einem Gedankenaustausch



Nach dem Mittagessen auf dem Landgut in Pfyn. V. l. n. r.: Emil Schibli, Eugen Mattes, Herr Gauch und Eugen Wyler beim Kaffeehöck



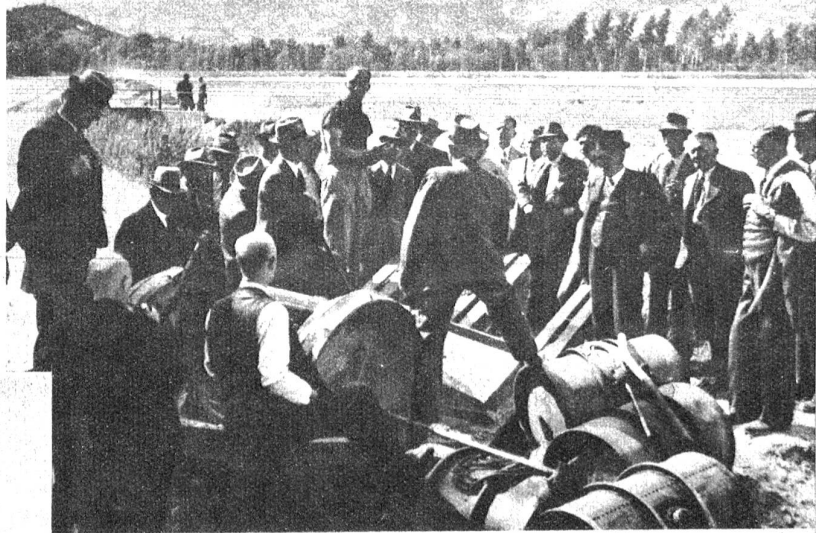
Adolf Fux, der bekannte Walliser Schriftsteller, half seinerseits tüchtig mit, die Walliserfahrt der Berner Schriftsteller zu organisieren

Links: Berner Schriftsteller und Journalisten während einer kleinen Besichtigungspause. V. l. n. r. die Schriftsteller Küber, Oskar Schmalz, Fritz Utz und Werner Augsbürger

Rechts: Ein Raclette-Schmaus auf Gut Pfyn beschloss die interessante Besichtigung



Zur Förderung der kulturellen Beziehungen führt der Berner Schriftsteller-Verein Besuche anderer Landesteile unseres Landes durch. Vor wenig Wochen wallfahrteten einige Mitglieder an die Glarner Landsgemeinde, und letzten Samstag und Sonntag wurde unsern Wallisernachbarn ein Besuch abgestattet, um das Landgut Pfyn, eines der grössten Urbanisierungs- und Anbauwerke der Schweiz, zu besichtigen. Mehr als 50 Aktivmitglieder, Journalisten und Freunde des heimatlichen Schrifttums nahmen daran teil und sie wurden vom Besitzer, Herrn Weber, aufs freundlichste empfangen und bewirtet. Mit Vereinen und Behördenmitgliedern von Siders wurde ein gemütlicher Abend verlebt, der in Sympathiekundgebungen verschiedenster Art zwischen Bern und Wallis gipfelte. Die Rückreise erfolgte sonntags über Sitten, wo die Teilnehmer zur Besichtigung der zwei grössten Kellereien eingeladen waren, und dann weiter über Vevey und Freiburg. Ein eingehender Bericht folgt in einer der nächsten Nummern.



Am Sonntag wurde noch Sitten und seinen Schlössern ein Besuch abgestattet. Im Vordergrund: Herr Huggenberger (links) und Herr Dr. Schwengeler (rechts)

Links: Herr Architekt Bürgin erklärt den Aufbau des Landgutes Pfyn, für dessen Bodenbearbeitung die neuesten Maschinen herbeigezogen wurden



## Deppis vo me ne Elmzug, vo me ne Ross und vo me ne Bueb

Dür ds Schtetli ab si si cho: vora d'Schtadtmusig mit em ne flotte Marsch, hindedri d'Schuelmeitschi i wysse Röck, und d'Buebe-n im Suntigschtaat — z'Murte hei si drum ds Juedfescht gha. I wär o gärn mit; aber i bi chrank im Bett gläge-n und ha ds Briegge wölle verbisse — desswäge si mer d'Träne halt doch über d'Backe-n abgloffte, wo-n i d'Musig ghört ha. Mi Mueter het mi verschtande-n und isch mer mit der Hand über d'Haar gfhare. Si isch gar e liebi gsi.

Und d'Musig und d'Bluemchröndli und die flatterige Haar und der Takt-schritt vom Feschtzug si zum Tor us — me het z'lentscht nume no vo wytem es paar höchi Tön ghört. D'Mueter het abe müesse-n i Laden-n und i bin-alei blibe-n i der Schtube. I ha, wi scho mängisch, d'Tapete-n afa musch-tere-n a der Wand. Rosegirlande hei si dargschtellt. Aber we me länger gluegt het, so het me i däne Rose-n allerlei Gsichter gseh, ärsnchti und heitere; allerlei Grimasse, und ob de luschtige ha-n i zletscht schier müesse lache. Immer wieder bi-n i mit em Zeigfinger däne Figure nagfahre-n und immer neu Gsichter ha-n i gseh. Und we mer ds Fescht wieder het wölle-n i Sinn cho, so ha-n i dänkt: «A ba, hie isch's jo o schön; lue nume die heiteri Schtube-n und die schöne Rose, und d'Grosmueter isch ja o chrank im Bett und cha o nid a ds Juedfescht.»

Me luegt sech z'tröschte wi me ch we Not a Ma isch — und dänket, grossi Freud ha-n i a däm Tag no er läbt. Der Poschtilion isch nämlich an Abe zue mer cho, dä wo dennzermal ds Fryburgerpöschli gfüert het. I ha-n ihm drum süsch geng gwartet am Abe-n obe-n a der Hauptgass. De hei mer zäme-n usgschpannet und i ha dörfe ds Ross i Schtall füere, ha's dörfe-n usgschire-n und fuettere — o mir si gueti und i. Es het mer doch mängisch ds Chini uf d'Achsle gleit und mi agluegt mit sine brune-n Ouge, und i ha wohl verschtande, was es het wölle säge.

Also der Poschtilion isch zue mer cho, für cho z'luege, wi's mer gang — und ds Lisi, ds Ross, löi mi grüesse. Es häntki truurig der Chopf, sid i nümme chöm. Das het mi duuret und doch o gfröit und i ha am Poschtilion aghalte: «O bringet's ds nächschtemal mit, we der wieder chömet!»

Der Poschtilion het bald wieder furt müesse — i bi wieder elei gsi und ha wieder d'Tapete gmuschteret. Aber geng het's i mer tönt: «Es häntki der Chopf, es häntki der Chopf!»

Es git Schtunde-n im Läbe, wo eim nüt blibt als papieregi Rose und Figure-n a der Wand, und es het niemer meh Zyt a-n is z'dänke-n als öpp-n e treui Tierseel...

Walter Dietiker.



## Pazifik-Konferenz

Die Pazifik-Konferenz in Washington, die an Bedeutung derjenigen von Casablanca gleichgestellt wird, hat die Wichtigkeit der Kriegsschauplätze im Fernen Osten in deutliche Erscheinung gerückt. Das aus dem Weissen Haus gefunkte Bild zeigt den Pazifik-Kriegsrat der „Vereinigten Nationen“. Von links: T. V. Soong (Chinesischer Aussenminister), Lord Halifax (Brit. Botschafter), H. v. Ewart (Australischer Aussenminister), Winston Churchill (Englischer Premier), Franklin D. Roosevelt (Präsident der USA), Mackenzie King (Kanadischer Premier), Leighton McCarthy (Kanadischer Minister in USA), Dr. Alexander Loudon (Niederländischer Gesandter), Manuel Quezon (Präsident der Philippinen)



In Verbindung mit dem Nordostschweizerischen Schwingertag fand in Schaffhausen ein Trachtentag statt. Unser Bild zeigt die stilvollen Trachten des Klettgau vor dem Schaffhauser Obertor

Rechts: Am Nordostschweizerischen Schwingertag in Schaffhausen feierte der Schwingerkönig Willy Lardon (Murten) einen neuen eleganten Sieg. U. B. z. Lardon (oben) wirft mit einem gewaltigen Schwunge seinen letzten Gegner, den Zürcher Jakob Schlitter



Links: In St. Gallen ist an der Frühjahrsmesse aus Anlass des tausendjährigen Bestehens des Marktrechtes ein überaus origineller Umzug durchgeführt worden, unter dem Motto: „Fahrendes Volk im Wandel der Zeiten“. U. B. z. eine Gruppe jener Leute, die vor Jahrhunderten die Märkte belebten

Unten: Der Singsonntag in der Schweiz, der zu den jüngsten periodisch wiederkehrenden Veranstaltungen unserer Heimat gehört, hat sich schon überall durchgesetzt. Unser Bild zeigt eine Trachtengruppe in Zürich beim Vortrag eines Liedes



Links: Die Tagung der schweiz. Tonkünstler in Genf vom 29. und 30. Mai, in deren Mittelpunkt mehrere Konzerte einheimischer Komponisten standen, wurde durch einen Empfang eröffnet. Unser Bild zeigt von links nach rechts den Komponisten Frank Martin, der Schöpfer der Musik zum Totentanz von Basel, einen Weibel, die Staatsräte Unger und Uhler und den Komponisten Abbé Bovet.

